

Bruxelles, 7 februarie 2017
(OR. en)

5919/17

COPEN 29
EUROJUST 19
EJN 8

NOTĂ

Sursă:	DI Maurizio Massari, reprezentant permanent, Reprezentanța permanentă a Italiei pe lângă Uniunea Europeană
Data:	21 decembrie 2016
Destinatar:	Dna Christine Roger, director general, Consiliul Uniunii Europene
Subiect:	Decizia-cadru 2008/947/JAI a Consiliului privind aplicarea principiului recunoașterii reciproce în cazul hotărârilor judecătorești și al deciziilor de probațiune în vederea supravegherii măsurilor de probațiune și a sancțiunilor alternative - Notificare din partea Italiei

Stimată doamnă Director general,

Italia a pus în aplicare Decizia-cadru 2008/947/JAI a Consiliului privind aplicarea principiului recunoașterii reciproce în cazul hotărârilor judecătorești și al deciziilor de probațiune în vederea supravegherii măsurilor de probațiune și a sancțiunilor alternative, prin Decretul legislativ nr. 38 din 15 februarie 2016, în vigoare începând cu 29 martie 2016.

Prin prezenta, supun atenției dumneavoastră o notă a Ministerului Justiției din Italia privind punerea în aplicare a deciziei-cadru sus-menționate, însoțită de:

- textul legislației de punere în aplicare în limba italiană, precum și o traducere neoficială în limba engleză; *[nereprodus]*
- declarații în conformitate cu articolul 3 alineatul (1), articolul 5 alineatul (4) și articolul 21 din decizia-cadru;
- o listă a autorităților competente, inclusiv datele de contact ale acestora.

(Formulă de încheiere)

(s.) Maurizio Massari

**Declarații în conformitate cu articolul 3 alineatul (1), articolul 5 alineatul (4) și articolul 21
din decizia-cadru**

Articolul 3 alineatul (1) Autorități competente

Autoritatea competentă în calitate de stat emitent: procurorul atașat instanței competente pentru executarea deciziei.

Autoritatea competentă în calitate de stat de executare: Curtea de Apel a districtului în care persoana condamnată își are reședința legală și obișnuită la momentul transmiterii măsurii către autoritatea judiciară sau în care persoana condamnată și-a manifestat intenția de a-și transfera reședința legală și obișnuită (a se vedea lista atașată).

Transmiterea directă între autoritățile judiciare este posibilă. În mod alternativ, transmiterea se poate face prin intermediul autorității centrale (Ministerul Justiției, Ufficio II, Cooperazione Giudiziaria Internazionale).

Ministerul Justiției transmite și primește hotărârile și deciziile, precum și certificatul și se ocupă totodată de întreaga corespondență conexă; acesta se ocupă, de asemenea, de întreaga corespondență privind orice alte cereri la care nu trebuie să răspundă în mod direct autoritatea judiciară competentă.

Articolul 5 alineatul (4) Condiții pentru transmiterea unei decizii

Transmiterea către autoritatea competentă a unui alt stat membru decât cel în care persoana condamnată își are reședința legală și obișnuită este permisă, cu condiția ca autoritatea din urmă să-și dea consimțământul.

Articolul 21 – Limbi

Limba italiană.

ADRESE***Ministerul Justiției*****Dipartimento per gli Affari di Giustizia**

Direzione Generale della Giustizia Penale

Ufficio II- Cooperazione Giudiziaria Internazionale

Via Arenula, 70 – 00186 Roma – Tel. 0668852180 – Fax 0668897528

prot.dag@giustiziacert.itufficio2.dgpenale.dag@giustizia.it***Autoritățile judiciare competente pentru executare*****1) Corte d'Appello di ANCONA****Adresă** Via G. Carducci, 3**Oraș** ANCONA**Cod poștal** 60121

071 - 5061 centrala telefonică

Telefon 071 - 5063132 persoana responsabilă**Fax** 071 - 2075975 secretariatprot.ca.ancona@giustizia.it**E-mail** ca.ancona@giustizia.itpenale.ca.ancona@giustizia.it**E-MAIL CERTIFICAT** prot.ca.ancona@giustiziacert.it
penale.ca.ancona@giustiziacert.it**2) Corte d'Appello di BARI****Adresă** Piazza De Nicola**Oraș** BARI**Cod poștal** 70123**Telefon** 080 - 5298111**Fax** 080 - 5794510**E-mail** ca.bari@giustizia.itprot.ca.bari@giustiziacert.it**Cod fiscal** 80018530727**Site de internet** www.giustizia.bari.it

3) Corte d'Appello di BOLOGNA

Adresă Piazza dei Tribunali, 4
Oraș BOLOGNA
Cod poștal 40124
Telefon 051 - 201111
051 - 201848 (secretariatul directorului)
051 - 6449578 (secretariatul președintelui)
Fax **Unitatea Extradări și MEA**
tel 051 - 201456 / 428
Fax 051 - 201471
E-mail ca.bologna@giustizia.it
Site de internet <http://www.giustizia.bologna.it/>

4) Corte d'Appello di BRESCIA

Adresă Via Lattanzio Gambara, 40
Oraș BRESCIA
Cod poștal 25122
Telefon 030 - 7673111 centrala telefonică
030 - 7673325 / 7673305 / 7673314 / 7673316 cancelaria penală
Fax 030 - 7673331 cancelaria penală
E-mail ca.brescia@giustizia.it
Site de internet http://www.distretto.brescia.giustizia.it
/

5) Corte d'Appello di CAGLIARI

Adresă Piazza della Repubblica, 18
Oraș CAGLIARI
Cod poștal 09125
Telefon 070 - 60221
Fax 070 - 60222535 / 2789
E-mail ca.cagliari@giustizia.it

6) Corte d'Appello di CALTANISSETTA

Adresă Via Libertà, 3
Oraș CALTANISSETTA
Cod poștal 93100
Telefon 0934 - 71111 (centrala telefonică)
0934 - 71281 (secretariatul președinției)
0934 - 592695 (secretariatul președintelui)
Fax 0934 - 596417 (cancelaria, prima secțiune penală)
0934 - 71255 (cancelaria, a doua secțiune penală)
E-mail ca.caltanissetta@giustizia.it

7) Corte d'Appello di CAMPOBASSO

Adresă *Piazza Vittorio Emanuele - viale Elena*
Oraș *CAMPOBASSO*
Cod poștal *86100*
0874 - 4001 (centrala telefonică)
0874 - 400245 (secretariatul pentru afaceri generale - persoana responsabilă)
Telefon *0874 - 400255 (cancelaria penală - persoana responsabilă)*
0874 - 400254 (cancelaria penală - personal)
Fax *0874 - 97445 (secretariatul pentru afaceri generale)*
0874 - 400304 (cancelaria penală)
E-mail ca.campobasso@giustizia.it
Cod fiscal 80003920701
Site de internet www.ca.campobasso.giustizia.it

8) Corte d'Appello di CATANIA

Adresă *Piazza Verga*
Oraș *CATANIA*
Cod poștal *95100*
Telefon *095 – 366111*
Fax *095 - 502603 (secretariat)*
E-mail ca.catania@giustizia.it
Site de internet <http://www.ca.catania.giustizia.it/>

9) Corte d'Appello di CATANZARO

Adresă *Piazza Matteotti, 3*
Oraș *CATANZARO*
Cod poștal *88100*
Telefon *0961 - 885111 (centrala telefonică)*
Fax *0961 - 885200 / 722445 / 723786*
E-mail ca.catanzaro@giustizia.it

10) Corte d'Appello di FIRENZE

Adresă Viale Alessandro Guidoni,61 - Palazzo di giustizia
Oraș FIRENZE
Cod poștal 50127
Telefon 055 -79941 (centrala telefonică)
055 - 7995277 (cancelaria penală)
055 - 7995282 (prima secțiune penală)
Fax 055 - 7995448 (a doua secțiune penală)
055 - 7995348 (a treia secțiune penală)

E-mail ca.firenze@giustizia.it
E-MAIL CERTIFICAT prot.ca.firenze@giustiziacert.it
Cod fiscal 80003870666

11) Corte d'Appello di GENOVA

Adresă Piazza Portoria, 1
Oraș GENOVA
Cod poștal 16100
Telefon 010 - 5691 (centrala telefonică)

Fax 010 - 5692445 (secțiunea penală)
E-mail ca.genova@giustizia.it
Cod fiscal 800466900105
Site de internet www.corteappello.genova.it
www.urp.ufficijudiziari.genova.it

12) Corte d'Appello di L'AQUILA

Adresă Via Pile, 7
Oraș L'AQUILA
Cod poștal 67100
0862 - 632309 (secretariatul președintelui Curții)
0862 - 632324 / 838 (secretariatul directorului)
Telefon 0862 - 632437 (secțiunea penală, direcție)
0862 - 632877 (secțiunea penală - biroul de executare)

Fax 0862 -632866 / 867 (secțiunea penală)

E-mail ca.laquila@giustizia.it
Biroul de contabilitate: contabilita.ca.laquila@giustizia.it
Cod fiscal 80003870666
Site de internet <http://www.giustizia.abruzzo.it>

13) Corte d'Appello di LECCE

Adresă Viale Michele De Pietro (Palazzo di Giustizia)
Oraș LECCE
Cod poștal 73100
Telefon 0832 - 660111 (centrala telefonică)
0832 - 247977 (secretariat)
Fax 0832 - 244419 (secretariat)
0832 - 3331766 (secțiunea penală)
E-mail ca.lecce@giustizia.it
Cod fiscal 80012070753
Site de internet <http://www.corteappellocce.it/>

14) Corte d'Appello di MESSINA

Adresă Via Tommaso Cannizzaro
Oraș MESSINA
Cod poștal 98100
Telefon 090 - 77661 (centrala telefonică)
Fax 090 - 675271
E-mail ca.messina@giustizia.it
Site de internet <http://www.giustizia.messina.it/>

15) Corte d'Appello di MILANO

Adresă Via Freguglia, 1
Oraș MILANO
Cod poștal 20122
Telefon 02 - 5436 (centrala telefonică)
Fax 02 - 54108081 (secretariatul districtului)
E-mail ca.milano@giustizia.it
Site de internet <http://www.ca.milano.giustizia.it/>

16) Corte d'Appello di NAPOLI

Adresă Nuovo Palazzo di Giustizia - Centro Direzionale - Piazza Porzio (Settore Amministrativo) Cod poștal. 80139 - NAPOLI
Nuovo Palazzo di Giustizia - Centro Direzionale - Piazza Porzio - Torre A - Piani 24 - 25 - 26 - 27 - 28 (Settore Civile)
Nuovo Palazzo di Giustizia - Piazza Cenni (settore penale) Cod poștal. 80143

Oraș NAPOLI

Telefon 081 - 2237111 (centrala telefonică)
081 - 2232038 (director administrativ)
081 - 2232051 / 2233257 (secretariat)

Fax 081 - 2233255 (director administrativ)

E-mail ca.napoli@giustizia.it
sez1.penale.ca.napoli@giustiziacerit.it
sez2.penale.ca.napoli@giustiziacerit.it
sez3.penale.ca.napoli@giustiziacerit.it
sez4.penale.ca.napoli@giustiziacerit.it
sez5.penale.ca.napoli@giustiziacerit.it
sez6.penale.ca.napoli@giustiziacerit.it
sez7.penale.ca.napoli@giustiziacerit.it
sez8.penale.ca.napoli@giustiziacerit.it

E-MAIL CERTIFICAT

Site de internet www.ca.napoli.giustizia.it

17) Corte d'Appello di PALERMO

Adresă P.zza Vittorio Emanuele Orlando

Oraș PALERMO

Cod poștal 90138

Telefon 091 - 6115265

Fax 091 - 589362 / 7423460

E-mail ca.palermo@giustizia.it

Site de internet <http://www.giustizia.palermo.it>

18) Corte d'Appello di PERUGIA

Adresă Piazza Matteotti, 22

Oraș PERUGIA

Cod poștal 06100

Telefon 075 - 54051

Fax 075 - 9669224

E-mail ca.perugia@giustizia.it

19) Corte d'Appello di POTENZA

Adresă Via Nazario Sauro,71
Oraș POTENZA
Cod poștal 85100
Telefon 0971 - 491111 (centrala telefonică)
0971 - 491720 - 22 (cancelaria penală)
Fax 0971 - 487885 (președinție)
0971 - 491724 (cancelaria penală)
E-mail ca.potenza@giustizia.it
Cod fiscal 80005240769
Site de internet <http://www.giustizia.basilicata.it/>

20) Corte d'Appello di REGGIO CALABRIA

Adresă Piazza Castello, 2
Oraș REGGIO CALABRIA
Cod poștal 89100
Telefon 0965 - 8571 (centrala telefonică)

Fax 0965 - 857416

E-mail ca.reggiocalabria@giustizia.it

E-MAIL CERTIFICAT penale.ca.reggiocalabria@giustiziacerit.it
sez1.penale.ca.reggiocalabria@giustiziacerit.it
sez2.penale.ca.reggiocalabria@giustiziacerit.it

Cod fiscal 80006990800

21) Corte d'Appello di ROMA

Adresă 06 - 398081 (centrala telefonică)
via Romeo Romei, n 2

Oraș ROMA
Cod poștal 00136
E-mail ca.roma@giustizia.it
Cod fiscal 80416340588
Site de internet <http://www.giustizia.lazio.it/appello.it>

22) Corte d'Appello di SALERNO

Adresă Corso Garibaldi
Oraș SALERNO
Cod poștal 84100
Telefon 089 - 5645111
089 - 5645157 (președinție)
Fax 089 - 251662
E-mail ca.salerno@giustizia.it
Cod fiscal 80023290655
Site de internet <http://www.ca.salerno.giustizia.it/>

23) Corte d'Appello di TORINO

Adresă Corso Vittorio Emanuele II, 130
Oraș TORINO
Cod poștal 10138
Telefon 011 - 4327111 (centrala
telefonică)
Fax 011 - 4329823 / 485
E-mail ca.torino@giustizia.it
Site de internet <http://www.distretto.torino.giustizia.it>

24) Corte d'Appello di TRENTO

Adresă Largo Pigarelli, 1
Oraș TRENTO
Cod poștal 38122
Telefon 0461 - 200111 (centrala telefonică)
0461 - 200210 (biroul de informații)
0461 - 200273 (secretariat)
Fax 0461 - 261209 (secretariat)
0461 - 261319 (secțiunea penală)
E-mail ca.trento@giustizia.it
Cod fiscal 80016940225

25) Corte d'Appello di TRIESTE

Adresă Via Foro Ulpiano, 1
Oraș TRIESTE
Cod poștal 34100
Telefon 040 - 7792111 (centrala telefonică)
Fax 040 - 635120 /
368326
E-mail ca.trieste@giustizia.it

26) Corte d'Appello di VENEZIA

Adresă San Marco 4041 (Palazzo Grimani) - 30124 VENEZIA

Oraș VENEZIA

Cod poștal 30124

Telefon 041 - 5217611 (centrala telefonică)

041 - 5217645 (secretariatul magistraților)

Fax 041 - 5217677 (biroul central al cancelariei penale)

E-mail ca.venezia@giustizia.it
presidenza.ca.venezia@giustizia.it
centrale.penale.ca.venezia@giustizia.it
sez1.penale.ca.venezia@giustizia.it
sez2.penale.ca.venezia@giustizia.it
sez3.penale.ca.venezia@giustizia.it
sez4.penale.ca.venezia@giustizia.it
assise.penale.ca.venezia@giustizia.it

Cod fiscal 80015340278
